



Совет Безопасности

Distr.
GENERAL

S/23950
18 May 1992
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

ВЕРБАЛЬНАЯ НОТА ВРЕМЕННОГО ПОВЕРЕННОГО В ДЕЛАХ ПОСТОЯННОГО
ПРЕДСТАВИТЕЛЬСТВА ГАЙАНЫ ПРИ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ
ОТ 14 МАЯ 1992 ГОДА НА ИМЯ ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ

Временный Поверенный в делах Постоянного представительства Республики Гайана при Организации Объединенных Наций свидетельствует свое уважение Генеральному секретарю Организации Объединенных Наций и имеет честь препроводить, в соответствии с пунктом 8 постановляющей части резолюции 748 (1992) Совета Безопасности, нижеследующий ответ Правительства Гайаны:

"Правительство Гайаны высоко оценивает усилия Совета Безопасности с целью пресечь распространение международного терроризма, которые нашли свое отражение в его резолюции 748 (1992) от 21 января 1992 года.

В контексте резолюции 748 Правительство Гайаны хотело бы информировать Совет Безопасности о следующем:

- a) Гайана не поддерживает воздушного сообщения с Ливией.
- b) Обслуживание или дозаправка самолетов, следующих в Ливию, в Гайане не производятся.
- c) Компания "Либиян эраб эйрлайнс" не ведет никакой деятельности в Гайане.
- d) Между двумя странами отсутствуют соглашения относительно предоставления военной помощи, включая продажу или передачу оружия и боеприпасов, военных транспортных средств и военной техники, снаряжения военизированной полиции и запасных частей для вышеупомянутых средств. Отсутствуют также какие-либо лицензионные соглашения, связанные с производством или обслуживанием вышеупомянутых средств.
- e) Гайана никогда не открывала дипломатического представительства в Ливии, а посольство Ливии в Гайане было закрыто более шести (6) лет тому назад.

Правительство Гайаны неизменно стремилось поддерживать принципы международного мира и безопасности и, как и прежде, неукоснительно соблюдает Устав Организации Объединенных Наций. Правительство Гайаны полагает, что резолюция 748 (1992) способствует утверждению положений Устава, а также принципов и целей системы Организации Объединенных Наций".
